

4moms[®]
rockaRoo[™]

#4M-012-01

IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

IMPORTANT! CONSERVER POUR UN USAGE ULTÉRIEUR.

¡IMPORTANTE! GUARDAR PARA FUTURA REFERENCIA.

IMPORTANTE! GUARDE PARA CONSULTA FUTURA.

ÖNEMLİ! İLERİDE KULLANIM İÇİN SAKLAYIN.

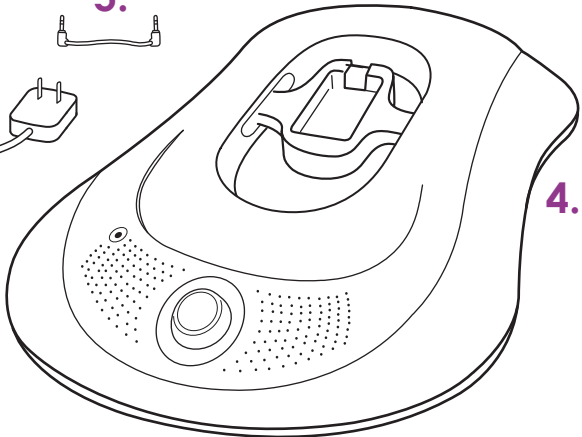
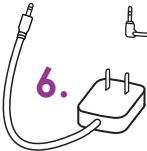
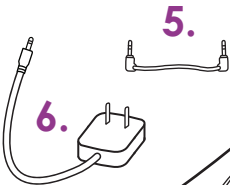
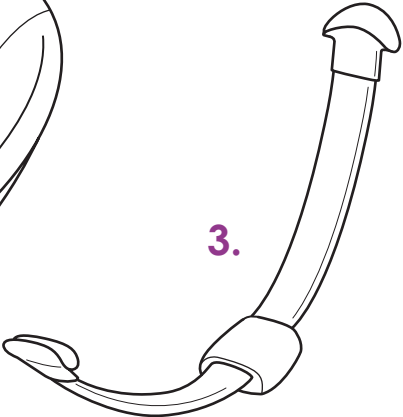
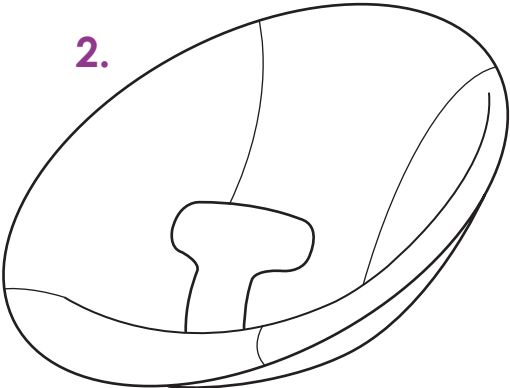
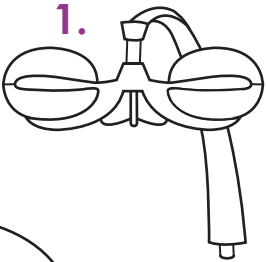
IMPORTANTE! CONSERVARE PER CONSULTAZIONI FUTURE.

**WICHTIG! HEBEN SIE DIE ANLEITUNGEN ZUR SPÄTEREN
BEZUGNAHME AUF.**

BELANGRIJK! BEWAREN VOOR LATER GEBRUIK.

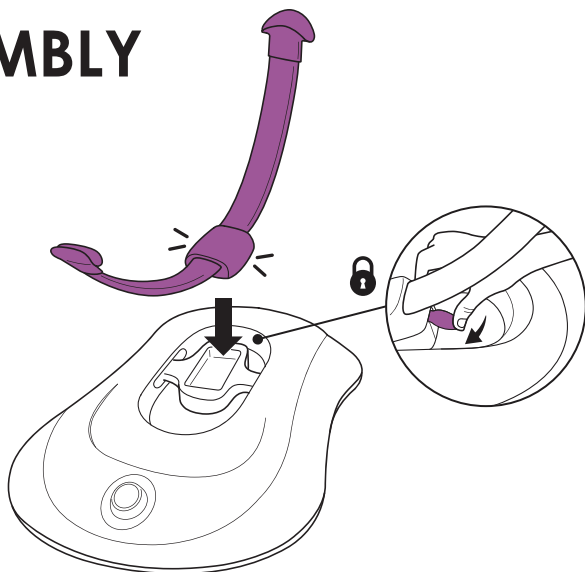
חשוב! שמור לעיון בעתיד.

PARTS

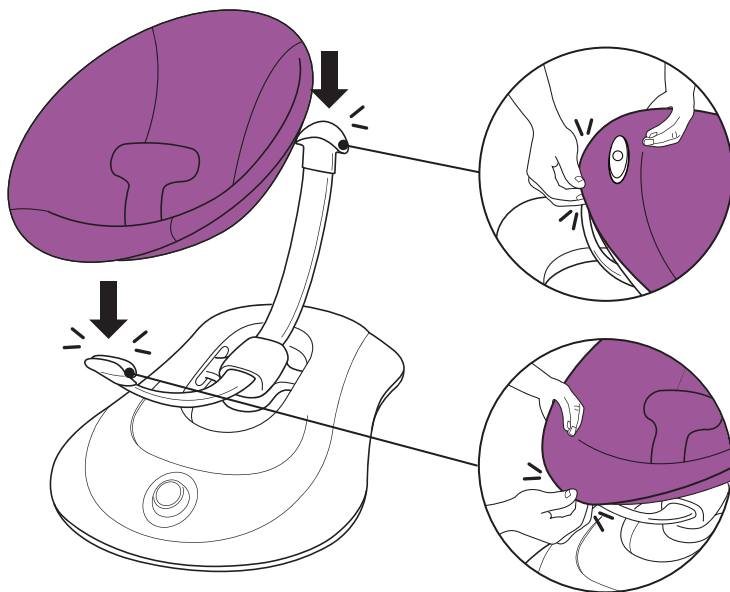


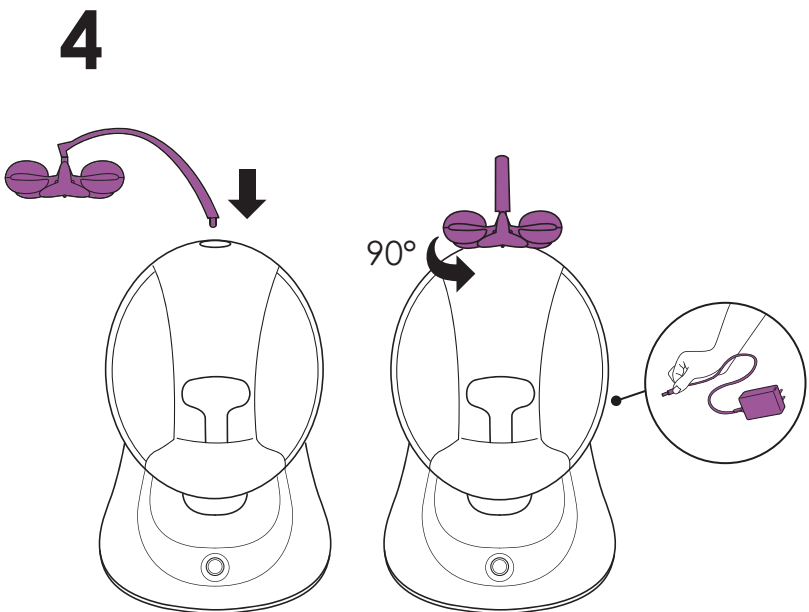
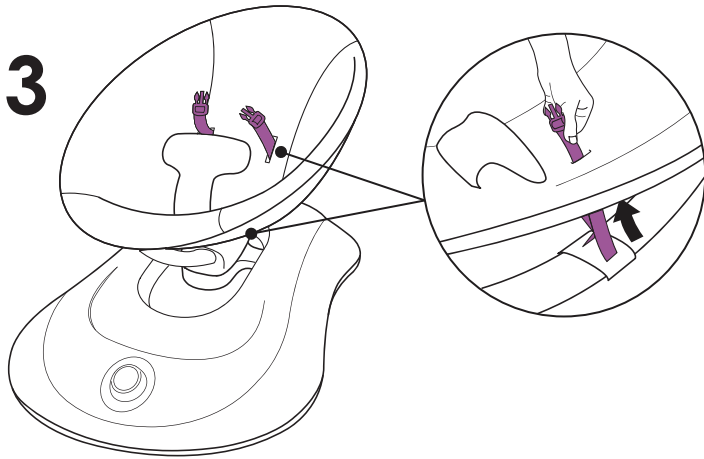
ASSEMBLY

1



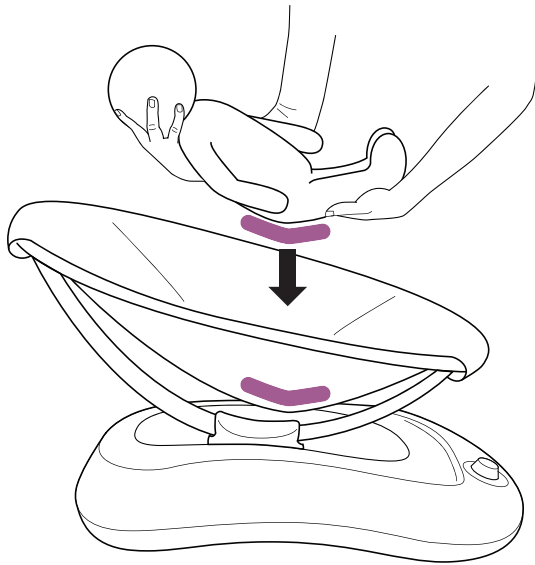
2



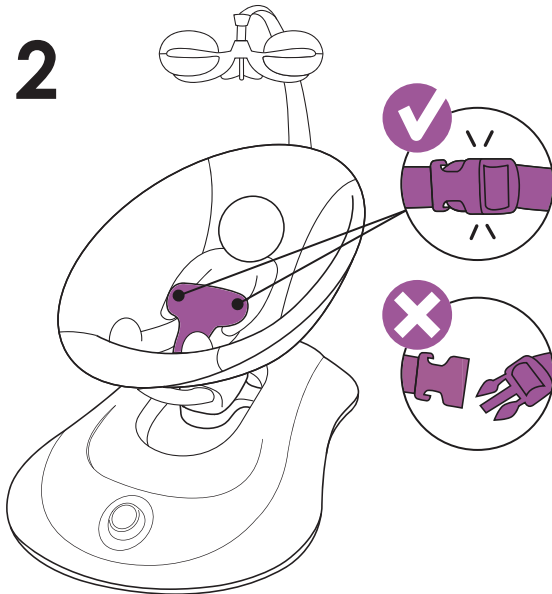


OPERATION

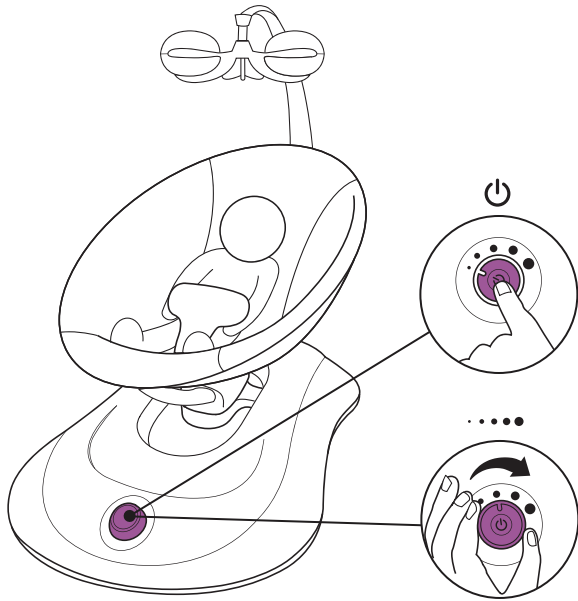
1



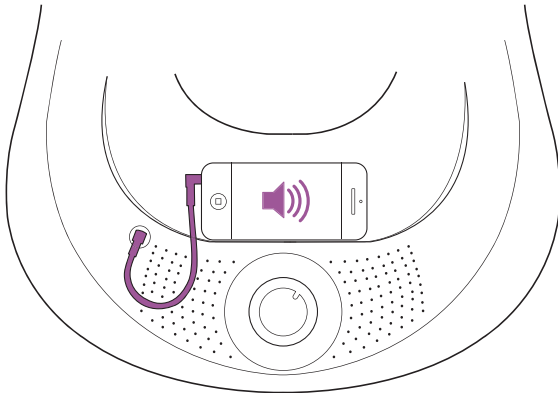
2



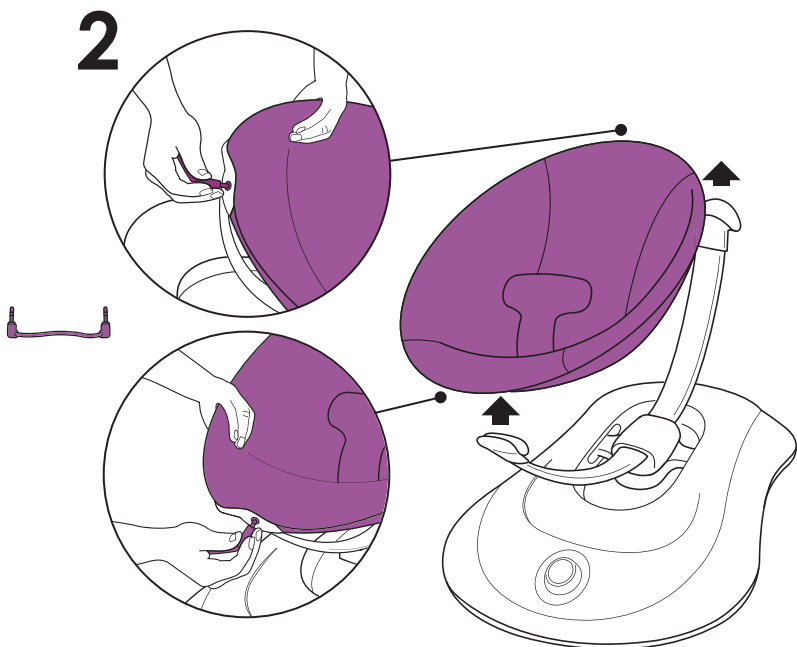
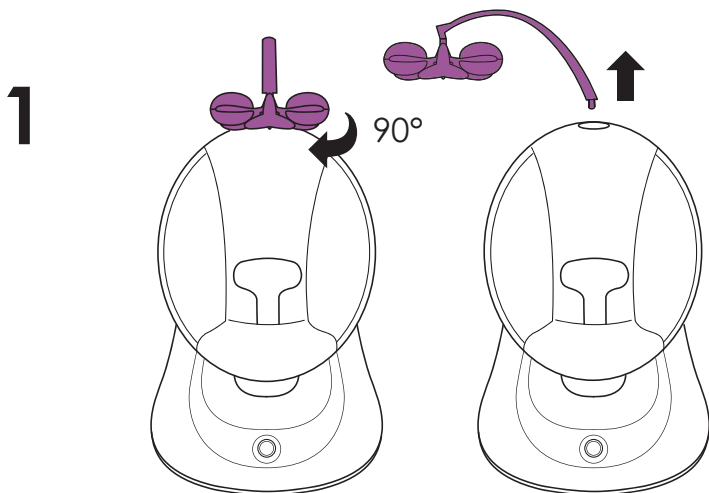
3



4



DISASSEMBLY



3

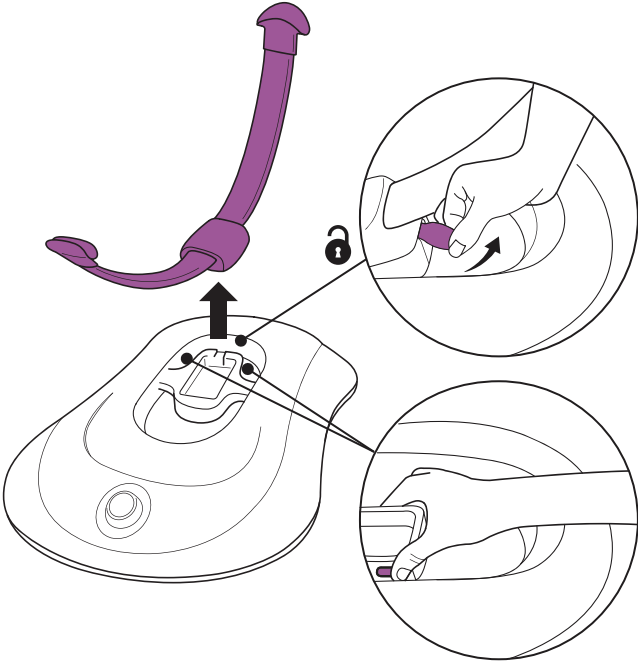


TABLE OF CONTENTS

English	12-17
Français	18-23
Español	24-29
Português	30-35
Türkçe	36-41
Italiano	42-47
Deutsch	48-53
Nederlands	54-59
עברית	60-65

Care

For your child's continued safety, periodically inspect the product to ensure that all connections are securely fastened and that they do not show signs of wear or abuse. When not in use, you may store the power cord, MP3 cord and manual in the seat back pocket for safe keeping.

Cleaning your rockaRoo™

- The fabric seat and fabric toys are machine washable. Wash them in cold water on the gentle cycle. Do not use bleach. Tumble dry separately on low heat and remove promptly.
- After washing, zip the seat fabric back onto the seat ring so that the hole for the toy bar is at the top of the seat. Snap the seat fabric into place at both ends. Do not install the seat fabric upside down.
- The base, metal and plastic seat parts, and toy bar can be wiped clean using a mild cleaning solution and a soft damp cloth. Do not immerse the base, seat parts, or toy bar.
- Disconnect the **rockaRoo™** from the power supply before cleaning the base.

Troubleshooting Problems

Problem

Solution

Unit has stopped and light ring flashed briefly.

Check for any obstruction that may have blocked seat motion. Clear the obstruction and press the button to resume. If this doesn't resolve the issue, the child may have been placed too high or too low in the seat. Adjust the position of the child and press the button to resume.

The unit doesn't turn on.

Check that the unit is connected to a power source.

I can't hear music from an attached music playing device.

Try adjusting the volume on the music playing device. If it still doesn't work, check to make sure the MP3 cord is plugged in completely on both ends.

Troubleshooting Problems

Problem	Solution
The toy bar won't go in completely.	Make sure the toy bar is pointing to the side when you place it in the hole. Press down and rotate the toy bar to the front. If it still doesn't work, try pointing the toy bar towards the other side before rotating it to the front.
The lever won't go down when I press on it.	In order to ensure a secure connection the lever needs to be pressed with a certain amount of force. Try pressing down with additional force.
I can't get the seat ring to come out during disassembly.	Use the end of the MP3 cord to press into the hole and compress the round lock feature. With it still compressed, lift that end of the seat ring off of the base. Repeat for the other end.
The speed does not increase when I adjust the knob to the right.	Check the position of the child in the seat. If the child is positioned too far forward or too far back, adjust their position and wait a few seconds for the speed to adjust.

If you have any further questions or comments not covered here, please contact Customer Service:

Please visit <http://www.4moms.com/support/international>

WARNING

FAILURE TO FOLLOW THESE WARNINGS AND ASSEMBLY INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE ASSEMBLY AND USE OF THE DEVICE. ADULT ASSEMBLY REQUIRED. DO NOT USE THIS DEVICE IF IT IS DAMAGED OR BROKEN. KEEP SMALL PARTS AWAY FROM CHILDREN.

In the event of damage or problems, discontinue use and contact **4moms®** Customer Service.

FALL HAZARD

Never leave child unattended.

It is dangerous to use this reclined cradle on an elevated surface, e.g. a table.

Lever must be locked before use (See step 1 in Assembly Instructions).

Always use the restraint system. Adjust the restraint system to fit snugly around your child.

The maximum weight of child must not exceed 9 kg. Do not use the reclined cradle once your child can sit unaided.

Never use the toy bar to carry the reclined cradle.

Do not lift the **rockaRoo™** while occupied.

Never use the **rockaRoo™** as a car seat.

Do not use the reclined cradle if any components are broken or missing.

Do not use accessories or replacement parts other than those approved by **4moms®**.

This reclined cradle does not replace a cot or a bed. Should your child need to sleep, then it should be placed in a suitable cot or bed.

Storage pocket is intended for the power cord, MP3 cord and manual. Do not store any other items in the seat back pocket.

Do not use product near water. Do not use the **rockaRoo™** base or power supply if either has been exposed to liquid.

This product meets or exceeds requirements of EN 12790:2009.

SUFFOCATION HAZARD

This reclined cradle is not intended for prolonged periods of sleeping.

Never use on a soft surface (bed, sofa, cushion), as seat may tip over and cause suffocation.

Never add a pillow, comforter or padding. Use only the seat provided by **4moms®**. The **4moms®** newborn insert may be used with the **rockaRoo™**.

Some newborns cannot sit in a reclined or upright position and have special needs. Check with your doctor about when to start using this product.

STRANGULATION HAZARD:

Child can strangle in loose restraint straps. Never leave child in product when straps are loose or undone.

Do not place product in any location where there are cords, such as window blind cords, drapes, phone cords, etc.

Strings can cause strangulation. Do not place items with a string around your child's neck, such as hood strings or pacifier cords while using product.

Do not suspend strings over the product or attach strings to toys.

Do not hang toys from the toy bar other than those provided by **4moms®** for use with this product.

Choking Hazard: Keep MP3 cord away from infant.

Do not use product without the fabric seat.

THIS PRODUCT REQUIRES ADULT ASSEMBLY. Follow assembly instructions carefully. If you experience any difficulties, please contact **4moms®** Customer Service.

Only use the power cord provided. Do not place the power cord within arm's reach of the baby.

For indoor use only.

WARRANTY

4moms® warrants to the original purchaser of every new **4moms**® **rockaRoo**™ that the unit will be free from defects in material and workmanship under normal and proper use as specified by **4moms**®, and upon proper usage in accordance with the instruction manual supplied with each **rockaRoo**™ unit. **4moms**® obligation under this warranty is limited to a period of twelve (12) months from the date of purchase. If the unit is determined by **4moms**® to have been defective within twelve (12) months of purchase, it is limited to the repair or replacement of the unit, including labor charges, or defective parts or assemblies. The warranty shall include standard labor charges and applicable parts as determined by **4moms**®. **4moms**® assumes no liability for parts or labor coverage for component failure or other damage to the unit resulting from improper usage or failure to clean and/or maintain product as set forth in the warranty provided with the unit. Removal or modification of any part of the unit not listed in this manual (or delineated in the manual of a **4moms**® -approved accessory) shall render this warranty null and void.

This warranty is only valid in the country of original purchase.

Entretien

Pour garantir la sécurité permanente de votre enfant, inspectez régulièrement le produit pour vous assurer que toutes les connexions sont solides et qu'elles ne présentent aucun signe d'usure ou d'abus. Lorsqu'ils ne sont pas utilisés, vous pouvez ranger le cordon électrique, le cordon du MP3 et le manuel dans la pochette arrière du siège.

Nettoyage de votre rockaRoo™

- La housse et les jouets en tissu sont lavables en machine. Lavez-les à l'eau froide, cycle délicat. N'utilisez pas d'eau de javel. Séchez-les séparément à basse température au sèche-linge et sortez-les rapidement.
- Après le lavage, réinstallez la housse en tissu sur l'anneau du siège en fermant la glissière, de manière à ce que le trou destiné à l'arc à jouets se trouve en haut du siège. Fermez les boutons pression de la housse en tissu des deux côtés. N'installez pas la housse en tissu à l'envers.
- La base, les pièces métalliques et en plastique du siège et l'arc à jouets peuvent être essuyés avec un chiffon doux humide imbibé d'un détergent doux. N'immergez pas la base, les pièces du siège ou l'arc à jouets.
- Débranchez le **rockaRoo™** avant de nettoyer la base.

En cas de problème

Problème

Solution

Le **rockaRoo™** s'est arrêté et l'anneau lumineux clignote brièvement.

Vérifiez que le mouvement du siège ne soit pas bloqué. Dégagez toute obstruction et appuyez sur le bouton pour le remettre en marche. Si le problème n'est pas résolu, l'enfant peut être assis trop haut ou trop bas dans le siège. Réglez la position de l'enfant et appuyez sur le bouton pour remettre le siège en marche.

Le **rockaRoo™** ne s'allume pas.

Vérifiez qu'il est bien branché à une source de courant.

Je ne peux pas entendre la musique jouée sur un lecteur de musique branché.

Essayez de régler le volume du lecteur de musique. S'il ne fonctionne toujours pas, vérifiez que le cordon du MP3 est bien enfoncé de chaque côté.

En cas de problème

Problème	Solution
L'arc à jouets ne s'enfonce pas complètement.	Assurez-vous que l'arc à jouets est orienté sur le côté lorsque vous le placez dans le trou. Appuyez sur l'arc et faites-le tourner vers l'avant. Si vous ne parvenez toujours pas à le mettre en place, essayez de l'orienter de l'autre côté avant de le faire pivoter vers l'avant.
Le levier ne s'abaisse pas lorsque j'appuie dessus.	Pour assurer une connexion sécurisée, le levier doit être enfoncé avec une certaine force. Essayez d'appuyer un peu plus fort.
Je n'arrive pas à sortir l'anneau du siège lors du démontage.	Enfoncez l'extrémité du cordon du casque dans le trou et appuyez sur le système de verrouillage arrondi. En maintenant la pression, soulevez cette extrémité de l'anneau de siège de la base. Répétez de l'autre côté.
La vitesse reste la même lorsque je tourne le bouton vers la droite.	Vérifiez la position de l'enfant dans le siège. S'il est trop en avant ou trop en arrière, repositionnez-le et attendez quelques secondes que la vitesse s'ajuste.

Pour toute autre question ou tout commentaire non traités ici, veuillez contacter le service après-vente :

Veuillez vous rendre sur le site <http://www.4moms.com/support/international>

AVERTISSEMENT

LE NON-RESPECT DE CES AVERTISSEMENTS ET DES INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE RISQUE D'ENTRAÎNER UN ACCIDENT GRAVE OU MORTEL.

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'ASSEMBLER OU D'UTILISER CE PRODUIT. CE PRODUIT DOIT ÊTRE ASSEMBLÉ PAR UN ADULTE. NE PAS UTILISER CE PRODUIT S'IL EST ENDOMMAGÉ OU CASSÉ.

TENIR LES PIÈCES DE PETITE TAILLE HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.

En cas de dégâts ou de problème, arrêter tout emploi et contacter le service après-vente de **4moms®**.

DANGER DE CHUTE

Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance.

Il est dangereux d'utiliser ce siège transat posé en hauteur, par exemple sur une table.

Le levier de came doit être verrouillé avant toute utilisation (voir l'étape 1 des instructions d'assemblage).

Toujours utiliser le harnais. L'ajuster de façon à ce qu'il maintienne l'enfant assis, sans trop le serrer.

Le siège ne doit pas être utilisé par un enfant pesant plus de 9 kg.

Ne pas utiliser le siège transat lorsque votre enfant est capable de s'asseoir tout seul.

Ne jamais porter le siège transat par l'arceau à jouets.

Ne pas soulever le **rockaRoo™** lorsque l'enfant est dedans.

Ne jamais utiliser le **rockaRoo™** comme siège d'auto.

Ne pas utiliser le siège transat si des pièces manquent ou sont cassées.

Ne pas utiliser d'accessoires ou de pièces de rechange non approuvés par **4moms®**.

Ce siège transat n'est pas un berceau ou un lit. Si votre enfant a sommeil, couchez-le dans un berceau ou dans un lit approprié.

La pochette de rangement est destinée au cordon électrique, au cordon du MP3 et au manuel. Ne ranger aucun autre objet dans la pochette arrière du siège.

Ne pas utiliser le produit à proximité d'eau. Ne pas utiliser la base ou l'alimentation électrique du **rockaRoo™** si elles ont été exposées à un liquide.

Ce produit satisfait ou dépasse les exigences de la norme EN 12790:2009

DANGER D'ASPHYXIE

Le siège transat n'est pas destiné à servir de lieu de sommeil pendant des périodes de temps prolongées.

Ne jamais utiliser sur une surface molle (lit, canapé, coussin), car le siège transat risque de basculer et de provoquer une asphyxie.

Ne jamais ajouter d'oreiller, d'édredon ou de rembourrage. Utiliser uniquement le siège fourni par **4moms®**. Le coussin de support pour nouveau-nés **4moms®** peut être utilisé avec le **rockaRoo™**.

Certains nouveau-nés nécessitant des soins particuliers ne peuvent pas être mis dans une position inclinée ou assise. Consulter le médecin pour savoir quand ce produit pourra être utilisé.

DANGER D'ÉTRANGLEMENT :

Des courroies de harnais lâches risquent d'étrangler l'enfant. NE JAMAIS laisser l'enfant dans le siège avec des courroies lâches ou défaits.

NE JAMAIS poser le siège transat à proximité d'objets avec lesquels l'enfant risque de s'étrangler : cordonnets de store, fil de téléphone, rideaux, etc.

Les ficelles créent un danger d'étranglement. NE JAMAIS METTRE d'objets munis d'une ficelle autour du cou de l'enfant, comme par exemple de capuche ou de sucette à cordonnet, lorsqu'il est dans le siège.

NE JAMAIS suspendre de ficelle au-dessus du produit ou attacher une ficelle aux jouets.

Ne pas suspendre de jouets à l'arc à jouets à l'exception de ceux fournis par **4moms®** pour ce produit.

Danger de suffocation : maintenir le cordon MP3 hors de portée du nouveau-né.

NE PAS UTILISER LE SIÈGE sans sa housse en tissu.

CE PRODUIT DOIT ÊTRE ASSEMBLÉ PAR UN ADULTE. Suivre les instructions d'assemblage avec soin. En cas de difficulté, veuillez contacter le service après-vente de **4moms®**.

Utiliser uniquement le cordon électrique fourni. Ne pas placer le cordon électrique à portée de main de l'enfant.

NE PAS utiliser à l'extérieur.

GARANTIE

4moms® garantit chaque **rockaRoo™ 4moms**® neuf contre tout défaut de pièces ou de main d'œuvre, dans les conditions normales d'utilisation précisées par **4moms**® et selon les instructions du mode d'emploi qui accompagne chaque lit pliant **rockaRoo™**. La présente garantie n'est valide que pour l'acheteur d'origine du produit. La présente garantie est limitée à une période de douze (12) mois à partir de la date d'achat. Si **4moms**® détermine que le produit est devenu défectueux dans les douze (12) mois de la date d'achat, son obligation est limitée à la réparation ou au remplacement du produit, y compris frais de main d'œuvre ou coût des pièces défectueuses et de l'assemblage. La présente garantie couvre les frais de main-d'œuvre standard et les pièces nécessaires, comme déterminé par **4moms**®. **4moms**® n'assume aucune responsabilité de couverture des pièces et de la main-d'œuvre en cas de défaillance d'une pièce ou d'autres dégâts dus à un emploi abusif ou à un nettoyage et/ou un entretien mal effectués, tel qu'énoncé dans la garantie accompagnant le produit. Tout retrait ou toute modification d'une pièce quelconque du produit qui ne sont pas décrits dans ce mode d'emploi (ou mentionnés dans le mode d'emploi d'un accessoire approuvé par **4moms**®) entraînera l'annulation de la présente garantie.

La garantie n'est valide que dans le pays d'achat d'origine.

Cuidados

Para la seguridad continua de su hijo, inspeccione periódicamente el producto para asegurarse de que todas las conexiones están correctamente sujetas y que no muestran síntomas de desgaste o uso inadecuado. Cuando no esté en uso, puede almacenar el cable eléctrico, el cable del MP3 y el manual en el bolsillo del asiento trasero para guardarlos de modo seguro.

Limpieza del rockaRoo™

- El asiento de tela y los juguetes de tela se pueden lavar a máquina. Lávelos en agua fría en el ciclo delicado. No use lejía. Séquelos en la secadora a baja temperatura por separado y refírelos tan pronto estén secos.
- Después del lavado, vuelva a colocar el tejido del asiento con el cierre de cremallera en el bastidor del asiento de modo que el agujero para la barra de juguetes se encuentre en la parte superior del asiento. Sujete el tejido del asiento en ambos extremos. No instale el tejido del asiento hacia abajo.
- La base, las piezas de metal y de plástico del asiento y la barra para juguetes se pueden limpiar con una solución de limpieza suave y un paño húmedo. No sumerja en agua la base, las piezas del asiento ni la barra de juguetes.
- Desconecte el **rockaRoo™** del suministro eléctrico antes de limpiar la base.

Resolución de problemas

Problema

Solución

La unidad se ha detenido y un aro de luz parpadea brevemente.

Compruebe si hay alguna obstrucción que haya podido bloquear el movimiento del asiento. Elimine la obstrucción y pulse el botón para reiniciar. Si esto no resuelve el problema, es posible que haya colocado al niño demasiado alto o demasiado bajo en el asiento. Ajuste la posición del niño y pulse el botón para reiniciar.

La unidad no se enciende.

Verifique que la unidad esté conectada a una fuente de alimentación eléctrica.

No se escucha la música de un dispositivo reproductor acoplado.

Inténtelo ajustando el volumen del dispositivo de reproducción acoplado. Si aún no funciona, asegúrese de que el cable del MP3 esté bien insertado por ambos extremos.

Resolución de problemas

Problema	Solución
La barra de juguetes no entra completamente.	Asegúrese de que la barra de juguetes está orientada hacia el lado cuando la coloque en el agujero. Presione y gire la barra de juguetes hacia el frente. Si aún no funciona, inténtelo orientando la barra de juguetes hacia el otro lado antes de girarla hacia el frente.
La palanca no baja cuando la presiono.	A fin de asegurarse una conexión segura, la palanca debe ser presionada con una cierta cantidad de fuerza. Intente presionar con más fuerza.
No puedo sacar el bastidor del asiento durante el desmontaje del producto.	Use el extremo del cable de los auriculares para presionar en el agujero y comprimir el dispositivo redondo de bloqueo. Con el dispositivo aún bloqueado, levante ese extremo del bastidor del asiento de la base. Repita en el otro extremo.
La velocidad no aumenta cuando ajusto el botón a la derecha.	Compruebe la posición del niño en el asiento. Si el niño está situado demasiado hacia delante o demasiado hacia atrás, ajuste su posición y espere unos segundos para que se ajuste la velocidad.

Si tiene alguna pregunta o comentario sobre un tema que no quede claro aquí, póngase en contacto con Atención al cliente:

Visite <http://www.4moms.com/support/international>

ADVERTENCIA

NO CUMPLIR CON ESTAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE MONTAJE PODRÍA OCASIONAR LESIONES GRAVES O MORTALES.

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE MONTAR Y USAR LA UNIDAD. LA UNIDAD DEBE SER MONTADA POR UN ADULTO. NO UTILICE ESTA UNIDAD SI ESTÁ DAÑADA O ROTA. MANTENGA LAS PIEZAS PEQUEÑAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

En caso de daños o problemas, deje de usar la unidad y póngase en contacto con **4moms**® Customer Service.

RIESGO DE CAÍDA

Jamás deje al bebé sin supervisión.

Es peligroso usar esta hamaca sobre una superficie elevada, por ejemplo una mesa.

La Cam Lever debe estar bloqueada antes del uso (Vea el paso 1 en las Instrucciones de montaje).

Utilice siempre el sistema de sujeción. Ajuste el sistema de sujeción para que quede cómodamente ceñido alrededor del bebé.

El peso máximo del niño no debe superar los 9 kg.

No use la hamaca una vez que el niño se pueda mantener sentado sin ayuda.

No utilice nunca la barra de juguetes para transportar la hamaca.

No levante el **rockaRoo**™ mientras esté ocupado.

Jamás use el **rockaRoo**™ como asiento infantil para automóvil.

No utilice la hamaca si alguno de sus componentes está roto o ausente.

No utilice accesorios o piezas de repuesto diferentes a las aprobadas por **4moms**®.

Esta hamaca no sustituye a una cuna o una cama. En caso de que el niño necesite dormir, debería tumbarlo en una cuna o cama adecuada.

El bolsillo de almacenamiento está pensado para el cable de suministro eléctrico, el cable del MP3 y el manual. No guarde ningún otro artículo en el bolsillo posterior del asiento.

No utilizar el producto cerca del agua. No utilizar la base del **rockaRoo™** ni el suministro eléctrico si alguno de los dos ha estado expuesto a líquidos.

Este producto cumple o supera los requisitos de EN 12790:2009

PELIGRO DE ASFIXIA

La hamaca no está diseñada para que el niño duerma en ella durante períodos de tiempo prolongados.

Jamás la utilice sobre una superficie blanda (cama, sofá, cojín), ya que el asiento se podría voltear y causar asfixia.

Jamás añada una almohada, una colcha ni material de relleno. Use ÚNICAMENTE el asiento provisto por **4moms®**. El inserto para recién nacidos de **4moms®** se puede utilizar con el **rockaRoo™**.

Algunos recién nacidos no pueden sentarse en una posición inclinada o vertical y tienen necesidades especiales. Pregúntele a su médico cuándo puede empezar a utilizar este producto.

PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN:

El bebé se puede estrangular con las correas de sujeción si éstas están sueltas. JAMÁS deje al bebé en la unidad si las correas están flojas o sueltas.

NO coloque el producto en ningún lugar donde haya cuerdas, tales como las cuerdas de persianas, cortinas, teléfonos, etc.

Las cuerdas pueden causar estrangulamiento. NO coloque artículos o prendas con cuerdas o cordones, tales como los cordones de capuchas o una cuerda para el chupete, alrededor del cuello del bebé.

NO cuelgue cordones suspendidos sobre el producto ni ponga cuerdas a los juguetes.

No cuelgue de la barra de juguetes otros juguetes que los suministrados por **4moms®** para su uso con este producto.

Peligro de asfixia: Mantenga el cable del MP3 alejado del niño.

NO UTILICE EL PRODUCTO sin el tapizado del asiento.

ESTE PRODUCTO DEBE SER MONTADO POR UN ADULTO. Siga cuidadosamente las instrucciones de montaje. Si tuviera alguna dificultad, póngase en contacto con **4moms®** Customer Service.

Utilice únicamente el cable de suministro eléctrico suministrado. No ponga el cable de suministro eléctrico al alcance de los brazos del bebé.

Sólo para uso en interiores.

GARANTÍA

4moms® garantiza al comprador original de cada **rockaRoo**™ de **4moms**® que la unidad estará libre de defectos de material y mano de obra en condiciones normales y con el uso adecuado, tal y como especifica **4moms**®, y siguiendo las instrucciones de uso del manual de instrucciones que se suministra con cada unidad **rockaRoo**™. La obligación de **4moms**® con respecto a la presente garantía se limita a un período de doce (12) meses a partir de la fecha de compra. Si **4moms**® determina que la unidad está defectuosa dentro de los doce (12) meses de la compra, se limitará a la reparación o el cambio de la unidad, incluido el costo de mano de obra o de las piezas o montajes defectuosos. La garantía incluirá los costos normales de mano de obra y las piezas correspondientes según determine **4moms**®. **4moms**® no se hace responsable de la cobertura de piezas o mano de obra por fallo de componentes u otros daños en la unidad que surjan del uso incorrecto o la falta de limpieza o mantenimiento del producto como se indica en la garantía provista con la unidad. La retirada o modificación de cualquier pieza de la unidad no indicada en este manual (o indicada en el manual de un accesorio aprobado de **4moms**®) anulará y cancelará esta garantía.

Esta garantía es válida únicamente en el país de compra original.

Cuidados

Para a segurança continuada do seu bebé, inspeccione periodicamente o produto para se certificar de que todas as ligações estão devidamente apertadas e que não apresentam sinais de desgaste ou utilização incorrecta. Sempre que não estiverem a ser utilizados, guarde o cabo de alimentação, o fio do MP3 e o manual em segurança, na bolsa posterior do assento.

Limpeza do seu rockaRoo™

- O tecido do assento e os brinquedos de tecido são laváveis na máquina. Lave-os em água fria com um ciclo suave. Não utilize lixívia. Seque na máquina separadamente com pouco calor e retire prontamente.
- Após a lavagem, volte a fixar o tecido no assento, de modo a que o orifício para a barra de brinquedos fique localizado na parte superior do assento. Encaixe o tecido do assento em posição em ambas as extremidades. Não instale o tecido do assento ao contrário.
- A base, as peças metálicas e plásticas do assento e a barra de brinquedos podem ser limpas com uma solução de limpeza suave e um pano macio humedecido. Não submerja a base, as peças do assento ou a barra de brinquedos.
- Desligue o **rockaRoo™** da fonte de alimentação antes de limpar a base.

Resolução de problemas

Problema	Solução
A unidade parou e o anel de luz piscou momentaneamente.	Verifique a existência de alguma obstrução que possa ter bloqueado o movimento do assento. Elimine a obstrução e prima o botão para retomar. Se isto não solucionar o problema, o bebé pode ter sido colocado demasiado alto ou demasiado baixo no assento. Ajuste a posição do bebé e prima o botão para retomar.
A unidade não liga.	Verifique se a unidade está ligada a uma fonte de alimentação.
Não é possível ouvir música do dispositivo de reprodução de música ligado.	Tente ajustar o volume no dispositivo de reprodução de música. Se ainda assim não funcionar, verifique se o fio do MP3 está devidamente ligado em ambas as extremidades.

Resolução de problemas

Problema	Solução
A barra de brinquedos não entra completamente.	Certifique-se de que a barra de brinquedos está voltada para o lado quando a insere no orifício. Pressione e rode a barra de brinquedos para a frente. Se ainda assim não funcionar, tente apontar a barra de brinquedos para o outro lado antes de a rodar para a frente.
A alavanca não desce quando a pressiono.	Para assegurar uma ligação segura, a alavanca tem de ser pressionada com uma certa força. Tente pressionar exercendo força adicional.
Não consigo retirar o assento durante a desmontagem.	Utilize a extremidade do fio dos auscultadores para pressionar o orifício e o pino de bloqueio redondo. Com o pino ainda comprido, levante essa extremidade do assento da base. Repita para a outra extremidade.
A velocidade não aumenta quando ajusto o botão para a direita.	Verifique a posição do bebé no assento. Se o bebé estiver posicionado demasiado para a frente ou para trás, ajuste a sua posição e aguarde alguns segundos para que a velocidade seja ajustada.

Caso tenha outras dúvidas ou comentários não abordados aqui, contacte a Assistência ao Cliente:

Por favor, visite <http://www.4moms.com/support/international>

ADVERTÊNCIA

O INCUMPRIMENTO DESTAS ADVERTÊNCIAS E DAS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM PODERÁ RESULTAR EM LESÕES GRAVES OU MORTE.

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE PROCEDER À MONTAGEM E UTILIZAÇÃO DO DISPOSITIVO. A MONTAGEM DEVERÁ SER REALIZADA POR UM ADULTO. NÃO UTILIZE ESTE DISPOSITIVO SE ESTIVER DANIFICADO OU PARTIDO.

MANTENHA AS PEÇAS PEQUENAS LONGE DO ALCANCE DAS CRIANÇAS.

Em caso de danos ou problemas, interrompa a utilização da unidade e contacte a Assistência ao Cliente **4moms®**.

RISCO DE QUEDA

Nunca abandone um bebé sem supervisão.

É perigoso usar esta espreguiçadeira numa superfície elevada, por exemplo, uma mesa.

A alavanca do excêntrico deve estar bloqueada antes de utilizar (consulte o passo 1 nas Instruções de Montagem).

Utilize sempre o sistema de retenção. Ajuste o sistema de retenção para um aperto perfeito à volta do bebé.

O peso máximo do bebé não deverá exceder 9 kg.

Não utilize a espreguiçadeira quando o bebé já se conseguir sentar sozinho.

Nunca transporte a espreguiçadeira pela barra de brinquedos.

Não levante o **rockaRoo™** se o bebé estiver no mesmo.

Nunca utilize o **rockaRoo™** como assento de automóvel.

Não utilize a espreguiçadeira se esta possuir componentes partidos ou em falta.

Não utilize acessórios ou peças de substituição que não os aprovados pela **4moms®**.

Esta espreguiçadeira não substitui uma cama. Se o bebé precisar de dormir, deverá ser colocado numa cama adequada.

A bolsa de armazenamento destina-se ao cabo de alimentação, fio do MP3 e manual. Não guarde quaisquer outros itens na bolsa posterior do assento.

Não utilize o produto próximo de água. Não utilize a base ou a fonte de alimentação **rockaRoo™** se tiverem sido expostas a líquidos.

Este produto cumpre ou excede os requisitos da EN 12790:2009

RISCO DE ASFIXIA

Esta espreguiçadeira não se destina a ser utilizada para períodos prolongados de sono.

Nunca utilize sobre uma superfície macia (cama, sofá, almofada), uma vez que o assento se poderá virar e provocar asfixia.

Nunca coloque uma almofada, colcha ou acolchoado. Utilize apenas o assento fornecido pela **4moms®**. O forro para recém-nascido **4moms®** pode ser utilizado com o **rockaRoo™**.

Alguns recém-nascidos não podem estar reclinados ou sentados e têm necessidades especiais. Consulte o seu médico relativamente à altura em que poderá começar a utilizar este produto.

RISCO DE ESTRANGULAMENTO:

O bebé poderá sofrer estrangulamento nas fitas de retenção frouxas. NUNCA abandone um bebé no produto se as fitas estiverem frouxas ou desapertadas.

NÃO coloque o produto em qualquer local onde existam fios, tais como os fios de estores, cortinas, telefónicos, etc.

Os fios poderão provocar estrangulamento. NÃO coloque objectos com fios à volta do pescoço do bebé, tal como fios de capuz ou de chupetas enquanto utiliza este produto.

NÃO pendure fios sobre o produto nem fixe os brinquedos com fios.

Não pendure brinquedos na barra de brinquedos para além dos fornecidos pela **4moms®** para utilização com este produto.

Risco de asfixia: Mantenha o fio do MP3 longe do alcance do bebé.

NÃO UTILIZE O PRODUTO sem o tecido do assento.

A MONTAGEM DESTA PRODUTO DEVERÁ SER REALIZADA POR UM ADULTO. Siga atentamente as instruções de montagem. Se tiver dificuldades, contacte a Assistência ao Cliente **4moms®**.

Utilize apenas o cabo de alimentação fornecido. Não coloque o cabo de alimentação ao alcance do bebé.

Apenas para utilização no interior.

GARANTIA

A **4moms**[®] garante ao comprador original de todos os novos **4moms**[®] **rockaRoo**[™] que a unidade estará isenta de defeitos de material e mão-de-obra, em condições normais e correctas de utilização conforme especificado pela **4moms**[®], e sob utilização correcta de acordo com o manual de instruções fornecido com cada unidade **rockaRoo**[™]. A obrigação da **4moms**[®] ao abrigo desta garantia limita-se a um período de doze (12) meses a partir da data de aquisição. Se a **4moms**[®] determinar que a unidade tem um defeito dentro do prazo de doze (12) meses a partir da data de aquisição, esta limita-se a reparar ou substituir a unidade, incluindo os custos de trabalho, assim como as peças ou unidades com defeito. A garantia incluirá os custos normais de trabalho e peças aplicáveis, conforme determinado pela **4moms**[®]. A **4moms**[®] não assume qualquer responsabilidade por peças ou mão-de-obra relativos a falha de componentes ou outros danos na unidade resultantes de uma utilização inadequada ou da falta de limpeza e/ ou manutenção do produto, conforme determinado na garantia fornecida com o produto.

A remoção ou modificação de qualquer parte da unidade não listada neste manual (ou delineada no manual de um acessório **4moms**[®] aprovado) anulará esta garantia.

Esta garantia apenas é válida no país de aquisição original.

Bakım

Çocuğunuzun sürekli güvenliği için, tüm bağlantıların güvenli bir şekilde yapıldığından ve eskime veya yanlış kullanım belirtileri olmadığından emin olmak için düzenli olarak ürünü kontrol edin. Kullanmıyorken, güç kablosunu, MP3 kablosunu ve kullanım kılavuzunu saklamak için koltuk arkası ceplere koyabilirsiniz.

rockaRoo™ 4 nuzu temizleme

- Kumaş koltuk ve kumaş oyuncaklar makinede yıkanabilmektedir. Soğuk suda hassas ayarda yıkayın. Ağartıcı kullanmayın. Düşük sıcaklıkta ayrı ayrı tamburlu kurutma uygulayın ve bekletmeden alın.
- Yıkadıktan sonra, koltuk kumaşını oyuncak barının deliği koltuğun üzerinde olacak şekilde koltuk halkasının üzerine fermuarlayın. Koltuk kumaşını her iki ucundan yerine çitçitlayın. Koltuk kumaşını baş aşağı yerleştirmeyin.
- Alt kısım, metal ve plastik koltuk parçaları ve oyuncak barı hafif bir temizleme karışımı ve yumuşak nemli bir bezle silinebilir. Alt kısım, koltuk parçaları ya da oyuncak barını suya batırmayın.
- Alt kısmı temizlemeden önce **rockaRoo™**'yu güç kaynağından çıkarın.

Sorun Giderme

Problem

Çözüm

Ünite durdu ve ışık halkası kısa bir süreliğine yandı.

Koltuk hareketini engelleyebilecek herhangi bir engel olup olmadığını kontrol edin. Engeli kaldırın ve devam etmek için düğmeye basın. Eğer sorun çözülmediyse, çocuk koltukta çok yükseğe ya da çok alçağa oturtulmuş olabilir. Çocuğun pozisyonunu ayarlayın ve devam etmek için düğmeye basın.

Ünite açılmıyor.

Ünitenin güç kaynağına bağlı olup olmadığını kontrol edin.

Bağlı bir müzik çalma aracından gelen müziği duyamıyorum.

Müzik çalma aracının sesini ayarlamayı deneyin. Eğer hala çalışmıyorsa, MP3 kablosunun her iki uçtan da tam olarak takılı olduğuna emin olun.

Sorun Giderme

Problem

Çözüm

Oyuncak barı tam olarak içeri girmiyor.

Oyuncak barını yerine yerleştirirken yan tarafa baktığından emin olun. Aşağı bastırıp oyuncak barını öne doğru çevirin. Eğer yine de olmuyorsa, oyuncak barı diğer tarafa bakacak şekilde yerleştirip o şekilde öne çevirmeyi deneyin.

Bastığımda kol aşağı inmiyor.

Güvenli bir bağlantı olabilmesi için, kolun belirli bir güçle çekilmesi gerekmektedir. Daha fazla güç uygulayarak çekmeyi deneyin.

Ayırma işlemi sırasında koltuk halkasını çıkaramıyorum.

Kulaklık kablosunun ucunu deliğe bastırmak için kullanın ve yuvarlak kilit özelliğine basınç uygulayın. Basılı durumdayken koltuk halkasının o ucunu alt kısımdan ayırarak kaldırın. Diğer uç için de aynısını uygulayın.

Düğmeyi sağa çevirdiğimde hız artmıyor.

Çocuğun koltuktaki pozisyonunu kontrol edin. Eğer çocuk çok ileride ya da çok gerideyse, pozisyonunu ayarlayın ve hızın ayarlanması için birkaç saniye bekleyin.

Eğer burada olmayan sorularınız ya da yorumlarınız varsa lütfen Müşteri Hizmetleri ile irtibata geçin:

Lütfen <http://www.4moms.com/support/international> adresini ziyaret edin.

! UYARI

BU UYARILARI TAKİP ETMEMEK CİDDİ YARALANMALARA YA DA ÖLÜMLERE SEBEP OLABİLİR.

TÜM YÖNERGELERİ ARACI BİRLEŞTİRMEYEN VE KULLANMADAN ÖNCE OKUYUN. BİRLEŞTİRMEYİ YETİŞKİNLERİN YAPMASI GEREKMEKTEDİR. BU ARACI HASARLI YA DA BOZUKSA KULLANMAYIN.

KÜÇÜK PARÇALARI ÇOCUKLARDAN UZAK TUTUN.

Zarar ya da sorun çıkması durumunda kullanımı bırakın ve **4moms®** Müşteri Hizmetleri ile temasa geçin.

! DÜŞME TEHLİKESİ

Çocuğunuzu arabasında asla yalnız bırakmayın.

Bu yatık beşiği masa gibi yüksek yüzeylerde kullanmak tehlikelidir.

Kamera Kolu kullanmadan önce kilitli olmalıdır (bkz. Birleştirme Yönergelerinin ilk adımı)

Her zaman emniyet sistemini kullanın. Emniyet sistemini çocuğunuzun etrafına güvenlice oturacak şekilde ayarlayın.

Çocuğun maksimum kilosu 9 kg. ı geçmemelidir.

Çocuğunuz beşikte kendisi oturabildiği takdirde yatık beşiği kullanmayın.

Yatık beşiği taşımak için asla oyuncak barını kullanmayın.

rockaRoo™'yu çalısır durumdayken kaldırmayın.

rockaRoo™'yu asla araba koltuğu olarak kullanmayın.

Yatık beşiği, herhangi bir parçası kırık ya da kayıpsa kullanmayın. **4moms®**.

4moms®'ın onayladıkları dışında herhangi bir aksesuar ya da yedek parça kullanmayın.

Yatık beşik bir karyola ya da beşik yerini tutmaz.

Çocuğunuzun uykuya ihtiyacı varsa uygun bir yatağa ya da beşiğe yerleştirilmelidir.

Depolama cebi; güç kablosu, MP3 kablosu ve kullanım kılavuzu içindir. Diğer herhangi bir şeyi arka koltuk cebine yerleştirmeyin.

Ürünü suyun yakınında kullanmayın. **rockaRoo™** alt kısmını ya da güç kaynağını, ikisinden biri sıvı ile temas ettiyse kullanmayın.

Bu ürün EN 12790:2009 gereksinimlerini karşılamakta ya da aşmaktadır.

! BOĞULMA TEHLİKESİ

Bu yatık beşik uzun uyku süreleri için uygun değildir.

Koltuk devrilebileceği ve boğulmaya sebep olabileceği için yumuşak yüzeylerde (yatak, koltuk, minder) kullanmayın.

Asla yastık, yorgan ya da dolgu eklemeyin. Yalnızca **4moms®** tarafından sağlanan koltuğu kullanın. **4moms®** yenidoğan koltuk gözü **rockaRoo™** ile birlikte kullanılabilir.

Bazı yenidoğanlar yatık ya da dik pozisyonda oturamazlar ve özel ihtiyaçları vardır. Bu ürünü ne zaman kullanabileceğinizle ilgili olarak doktorunuza danışın.

! BOĞULMA TEHLİKESİ

Gevşek sabitleme şeritleri yüzünden çocuk boğulabilir. Çocuğu şeritler gevşekken ya da açıkken ASLA ürünün içinde bırakmayın.

Jaluzi, güneşlik kordonu, telefon kablosu vs. gibi kabloların olduğu yerlere ürünü YERLEŞTİRMEYİN.

İpler boğulmaya sebep olabilir. Kapüşon ipleri ya da emzik kordonları gibi ipli nesnelere bu ürünü kullanırken çocuğunuzun boynuna YERLEŞTİRMEYİN.

Ürün üzerinde asılı ipler BULUNDURMAYIN veya oyuncaklara ip BAĞLAMAYIN.

Oyuncak barının üzerine **4moms®** tarafından bu ürün için sağlanan oyuncaklar dışında oyuncak asmayın.

Boğulma Tehlikesi: MP3 kablosunu çocuktan uzak tutun.

Kumaş koltuk olmadan bu ürünü KULLANMAYIN.

BU ÜRÜNÜ YETİŞKİNLERİN BİRLEŞTİRMESİ GEREKMEKTEDİR. Birleştirme yönergelerini dikkatlice takip edin. Herhangi bir zorlukla karşılaşırsanız, lütfen **4moms®** Müşteri Hizmetleri ile irtibata geçin.

Sadece verilen güç kablosunu kullanın. Güç kablosunu bebekten uzanma mesafesine yerleştirmeyin.

Sadece içeride kullanım içindir.

GARANTİ

4moms®, **4moms® rockaRoo™** ürünlerinin her orijinal yeni alıcısı için, **4moms®** tarafından belirtildiği şekilde normal ve düzgün kullanım altında ve her **rockaRoo™** ünitesiyle birlikte tedarik edilen kullanım kılavuzuna göre düzgün kullanılması durumunda, ünitenin işçilik ve malzeme hataları içermeyeceğini garanti etmektedir. **4moms®**, bu garanti kapsamındaki yükümlülüğünü, satın alma tarihinden itibaren on iki (12) aylık bir süreyle sınırlı tutmaktadır. Ünitenin satın alım tarihinden itibaren on iki (12) ay içinde anlaşıldığı **4moms®** tarafından tespit edilirse, işçilik ücretleri veya arızalı parçaları veya düzenekler dahil olmak üzere ünitenin onarımı veya değiştirilmesi sınırlıdır. Garanti, **4moms®** tarafından belirleneceği şekliyle standart işçilik ücretlerini ve ilgili parçaları kapsayacaktır. **4moms®**, uygunsuz kullanım veya ürünün ünite ile sunulan garantide belirtildiği gibi temizlenmemesi ve/veya bakımının yapılmamasından kaynaklanan parça arızası veya diğer hasarlar için parça veya işçilik kapsamı konularında herhangi bir yükümlülük kabul etmemektedir. Ünitenin bu kılavuzda belirtilmeyen (veya **4moms®** -onaylı bir aksesuarın kılavuzunda görsel olarak gösterilmeyen) herhangi bir parçasının çıkarılması veya değiştirilmesi bu garantiyi hükümsüz ve geçersiz kılabilir. Bu garanti sadece ilk alımın yapıldığı ülkede geçerlidir.

Cura del prodotto

Per contribuire alla continua sicurezza del bambino, ispezionare periodicamente il prodotto per assicurarsi che tutte le connessioni siano ben fissate e non mostrino segni di usura o danneggiamento. Quando non è in uso, è possibile conservare il cavo di alimentazione, il cavo MP3 e il manuale nella tasca posteriore della seduta per una maggiore sicurezza.

Pulizia della sdraietta rockaRoo™

- La seduta e i giocattoli in tessuto sono lavabili in lavatrice. Lavarli in acqua fredda nel ciclo delicato. Non usare candeggina. Asciugare in asciugatrice separatamente a basse temperature e rimuovere subito.
- Dopo il lavaggio, richiudere il tessuto della seduta sull'anello di seduta in modo che il foro per la barra dei giocattoli si trovi nella parte superiore del sedile. Abbottonare il tessuto della seduta su entrambi i lati. Non montare il tessuto della seduta al contrario.
- La base, le parti della seduta in metallo e in plastica e la barra dei giocattoli possono essere puliti con una soluzione detergente delicata e un panno morbido inumidito. Non immergerli in liquidi.
- Prima di pulire la base scollegare la sdraietta **rockaRoo™** dal cavo di alimentazione.

Guida alla risoluzione dei problemi

Problema

Soluzione

L'unità si è fermata e l'anello luminoso ha lampeggiato per qualche istante.

Verificare la presenza di eventuali ostruzioni che possono avere bloccato il movimento della seduta. Eliminare l'ostruzione e premere il pulsante per riprendere l'operazione. Se il problema non si è risolto, è possibile che il bambino sia stato posizionato troppo in alto o troppo in basso nella seduta. Regolare la posizione del bambino e premere il pulsante per riprendere l'operazione.

L'unità non si accende.

Verificare che l'unità sia collegata a una fonte di alimentazione.

Non si sente la musica dal dispositivo di riproduzione musicale collegato.

Provare a regolare il volume sul dispositivo di riproduzione musicale. Se ancora non funziona, assicurarsi che il cavo MP3 sia inserito completamente su entrambi i lati.

Guida alla risoluzione dei problemi

Problema	Soluzione
La barra dei giocattoli non si inserisce completamente.	Assicurarsi che la barra dei giocattoli sia rivolta su di un lato quando la si inserisce nel foro. Premere verso il basso e ruotare la barra dei giocattoli in avanti. Se ancora non funziona, provare a puntare la barra dei giocattoli verso l'altro lato prima di ruotarla in avanti.
La leva non scende quando la si preme.	Per garantire un aggancio sicuro, la leva deve essere premuta con una certa forza. Provare a premerla con maggiore forza.
Impossibile sganciare l'anello di seduta in fase di smontaggio.	Usare l'estremità del cavo delle cuffie per fare pressione nel foro e comprimere il perno di blocco tondo. Con il perno ancora compresso, sollevare l'estremità dell'anello di seduta e staccarlo dalla base. Ripetere l'operazione all'altra estremità.
La velocità non aumenta quando si gira la manopola verso destra.	Verificare la posizione del bambino nella seduta. Se il bambino è posizionato troppo in avanti o troppo indietro, regolare la posizione e attendere qualche secondo affinché la velocità si regoli.

In caso di ulteriori domande o commenti non trattati in questa sede, contattare l'Assistenza clienti.

Visitare <http://www.4moms.com/support/international>

AVVERTENZA

LA MANCATA OSSERVANZA DI QUESTE AVVERTENZE E ISTRUZIONI DI MONTAGGIO POTREBBE DETERMINARE GRAVI LESIONI O IL DECESSO.

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI MONTARE E USARE IL DISPOSITIVO. SI RICHIEDE IL MONTAGGIO DA PARTE DI UNA PERSONA ADULTA. NON USARE QUESTO DISPOSITIVO SE È DANNEGGIATO O ROTTO. TENERE LE PARTI DI PICCOLE DIMENSIONI LONTANE DAI BAMBINI.

In caso di danni o problemi, interrompere l'uso e contattare l'Assistenza clienti **4moms®**.

RISCHIO DI CADUTA

Non lasciare mai il bambino senza sorveglianza.

È pericoloso usare questa sdraietta su una superficie sopraelevata, per esempio un tavolo.

Prima dell'uso, la leva a camma deve essere bloccata (vedere il punto 1 nelle Istruzioni per il montaggio).

Usare sempre il sistema di contenimento. Regolare il sistema di contenimento in modo che risulti aderente attorno al bambino.

Il peso massimo del bambino non deve superare i 9 kg.

Non usare la sdraietta quando il bambino è in grado di sedersi senza aiuto.

Non usare mai la barra dei giocattoli per trasportare la sdraietta.

Non sollevare la sdraietta **rockaRoo™** quando è occupata dal bambino.

Non usare mai la sdraietta **rockaRoo™** come seggiolino per auto.

Non usare la sdraietta se presenta componenti rotte o mancanti.

Non usare accessori o parti di ricambio diversi da quelli approvati da **4moms®**.

Questa sdraietta non è intesa per sostituire un lettino o un letto. Se il bambino ha bisogno di dormire, va messo in un lettino o un letto adatti.

La tasca portaoggetti è destinata al cavo di alimentazione, al cavo MP3 e al manuale. Non conservare altri oggetti nella tasca posteriore della seduta.

Non usare il prodotto in prossimità dell'acqua. Non usare la base o il cavo di alimentazione della sdraietta **rockaRoo™** se sono stati a contatto con liquidi.

Questo prodotto soddisfa o supera i requisiti della norma EN 12790:2009



RISCHIO DI SOFFOCAMENTO

Questa sdraietta non è concepita per periodi di sonno prolungati.

Non usare mai su una superficie soffice (letto, divano, cuscino) in quanto la seduta potrebbe capovolgersi e causare soffocamento.

Non aggiungere mai un cuscino, una coperta imbottita o un'imbottitura. Usare solo la seduta fornita da **4moms®**. L'insero per neonato **4moms®** può essere usato con la sdraietta **rockaRoo™**.

Alcuni neonati non possono stare in posizione sdraiata o seduti eretti e hanno esigenze particolari. Chiedere al medico quando si può iniziare a usare questo prodotto.



RISCHIO DI STRANGOLAMENTO

Il bambino può restare strangolato nelle cinghiette aperte del sistema di contenimento. **NON LASCIARE MAI** il bambino nel prodotto quando le cinghiette sono allentate o aperte.

NON mettere il prodotto in nessun luogo in cui si trovino cordicelle/fili, come cordicelle di veneziane o tende, fili di telefono e così via.

Le cordicelle possono causare strangolamento. **NON** mettere attorno al collo del bambino oggetti dotati di cordicella, come cordicelle di cappucci o di ciuccio, mentre si sta usando il prodotto.

NON sospendere cordicelle sopra il prodotto né attaccare cordicelle ai giocattoli.

Non appendere alla barra dei giocattoli giochi diversi da quelli forniti da **4moms®** specifici per l'uso con questo prodotto.

Rischio di soffocamento: tenere il cavo MP3 lontano dalla portata dei bambini.

NON USARE IL PRODOTTO senza la seduta in tessuto.

QUESTO PRODOTTO RICHIEDE IL MONTAGGIO DA PARTE DI UNA PERSONA ADULTA. Seguire attentamente le istruzioni per il montaggio. Se si incontrano difficoltà, contattare l'Assistenza clienti **4moms®**.

Usare solo il cavo di alimentazione fornito. Non collocare il cavo di alimentazione a portata di mano del bambino.

Solo per uso in interni.

GARANZIA

4moms® garantisce all'acquirente originale di ogni nuovo box **4moms® rockaRoo™** che il prodotto è esente da difetti di materiali e manodopera in condizioni di utilizzo normale e corretto, come specificato dalla stessa **4moms®**, e dietro il corretto utilizzo in conformità con il manuale di istruzioni fornito insieme a ciascun prodotto **rockaRoo™**. Con la presente garanzia **4moms®** limita la sua responsabilità a un periodo di dodici (12) mesi a partire dalla data di acquisto. Se il prodotto viene riconosciuto difettoso nell'arco di (12) dodici mesi dall'acquisto, la responsabilità di **4moms®** sarà limitata alla riparazione o alla sostituzione del prodotto, compresi i costi della manodopera, delle parti o delle unità assemblate difettose. La garanzia coprirà i normali costi della manodopera e le parti applicabili, come stabilito da **4moms®**. **4moms®** non si assume alcuna responsabilità di copertura delle parti o della manodopera per un malfunzionamento delle componenti o altri danni al prodotto derivanti da un uso improprio o dalla mancata pulizia e/o manutenzione del prodotto, come stabilito nella garanzia fornita insieme al prodotto. La rimozione o la modifica di parti del prodotto non elencati in questo manuale (né descritti nel manuale di un accessorio approvato da **4moms®**) invalideranno la presente garanzia.

La presente garanzia è valida solo nel paese in cui il prodotto è stato acquistato.

Pflege

Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig zur Sicherheit Ihres Kindes, um zu gewährleisten, dass alle Verbindungen fest schließen und keine Anzeichen von Verschleiß oder Missbrauch zeigen. Wenn Sie das Produkt nicht verwenden, können Sie das Netzkabel, das MP3-Kabel und die Gebrauchsanleitung in der hinteren Sitztasche sicher aufbewahren.

Reinigung des rockaRoo™

- Stoffkissenbezug und Stoffspielzeug können in der Maschine gewaschen werden. In kaltem Wasser im Schonwaschgang waschen. Kein Bleichmittel verwenden. Bei niedriger Wärme trocknen und nach Ablauf des Trockenzyklus sofort herausnehmen.
- Nach dem Waschen den Stoffkissenbezug wieder auf dem Sitzring mit dem Reißverschluss anbringen, und zwar so, dass sich die Öffnung für den Spielbügel oben auf dem Sitz befindet. Den Stoffkissenbezug an beide Enden des Sitzes mit den Druckknöpfen befestigen. Den Stoffkissenbezug keinesfalls verkehrt herum, d.h. mit dem Sitzteil nach oben, anbringen.
- Unterteil, Sitzteile aus Metall und Kunststoff und Spielbügel können mit einem feuchten Tuch und einer milden Reinigungslösung abgewischt werden. Unterteil, Sitzteile oder Spielbügel nicht in Flüssigkeiten tauchen.
- Vor der Reinigung des Unterteils den **rockaRoo™** von der Stromquelle abtrennen.

Fehlerbehebung

Problem

Lösung

Das Gerät hat abgeschaltet und der Lichtring blinkt kurzzeitig.

Prüfen Sie auf Behinderungen, die die Sitzbewegung möglicherweise blockieren. Beseitigen Sie das Hindernis und drücken Sie auf den Knopf unterhalb des Logos, um fortzufahren. Wenn das Problem dadurch nicht behoben wird, liegt das Kind möglicherweise zu hoch oder zu niedrig im Sitz. Bringen Sie das Kind in die richtige Lage und drücken Sie dann auf den Knopf unterhalb des Logos, um fortzufahren.

Das Gerät schaltet sich nicht ein.

Prüfen Sie, ob das Gerät am Strom angeschlossen ist.

Die Musik von dem angeschlossenen Musikabspielgerät ist nicht hörbar.

Versuchen Sie, die Lautstärke des Musikabspielgeräts einzustellen. Wenn es nicht funktioniert, prüfen Sie, ob das MP3-Kabel an beiden Enden richtig eingesteckt ist.

Fehlerbehebung

Problem

Lösung

Der Spielbügel lässt sich nicht komplett einstecken.

Achten Sie darauf, dass der Spielbügel beim Einsetzen in die Öffnung zur Seite zeigt. Halten Sie den Spielbügel gedrückt und drehen Sie ihn nach vorne. Sollte dies auch nicht funktionieren, dann versuchen Sie, den Spiegelbügel zur anderen Seite hin auszurichten, bevor Sie ihn nach vorne hin drehen.

Der Hebel lässt sich nicht nach unten drücken.

Der Hebel muss mit einer bestimmten Kraft heruntergedrückt werden, um eine sichere Verbindung zwischen Unterteil und Sitz zu gewährleisten. Versuchen Sie den Hebel mit zusätzlicher Kraft herunterzudrücken.

Beim Zerlegen lässt sich der Sitzring nicht herausnehmen.

Stecken Sie das Ende des Kopfhörerkabels in die Öffnung und drücken Sie auf den Metallstift. Halten Sie den Metallstift gedrückt und heben Sie das Ende des Sitzrings vom Unterteil ab. Wiederholen Sie das Gleiche für das andere Ende.

Die Geschwindigkeit erhöht sich nicht, wenn ich den Knopf nach rechts drehe.

Überprüfen Sie die Lage des Kindes im Sitz. Wenn das Kind zu weit nach vorne oder zu weit nach hinten positioniert ist, dann passen Sie die Position an und warten einige Sekunden, bis die Geschwindigkeit angepasst wird.

Für Fragen oder Bedenken, die hier nicht angesprochen werden, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst unter:

<http://www.4moms.com/support/international>

ACHTUNG

NICHTBEACHTUNG DIESER WARNUNGEN UND DER ZUSAMMENBAUANLEITUNGEN KANN ZU SCHWEREN VERLETZUNGEN ODER ZUM TOD FÜHREN.

LESEN SIE ALLE ANLEITUNGEN, BEVOR SIE DAS GERÄT ZUSAMMENBAUEN UND GEBRAUCHEN. DER ZUSAMMENBAU MUSS VON ERWACHSENEN AUSGEFÜHRT WERDEN. VERWENDEN SIE DIESES GERÄT NICHT, WENN ES BESCHÄDIGT ODER KAPUTT IST.

HALTEN SIE KLEINE TEILE FERN VON KINDERN.

Im Fall von Beschädigungen oder Problemen, verwenden Sie das Gerät nicht länger und wenden Sie sich an den **4moms®**-Kundendienst.

STURZGEFAHR

Das Kind niemals unbeaufsichtigt lassen.

Es ist gefährlich, die nach hinten gelehnte Wiege auf einer erhöhten Fläche, wie z.B. einem Tisch, zu verwenden.

Der Kurvenhebel muss sich vor der Verwendung in der verriegelten Position befinden (siehe Schritt 1 in den Zusammenbauanleitungen).

Stets das Rückhaltesystem verwenden. Passen Sie das Rückhaltesystem so an, dass es Ihr Kind fest umschließt.

Das Höchstgewicht des Kindes darf 9 kg nicht überschreiten.

Die nach hinten gelehnte Wiege nicht mehr verwenden, wenn Ihr Kind ohne Hilfe sitzen kann.

Den Spielbügel niemals zum Tragen der nach hinten gelehnten Wiege verwenden.

Den **rockaRoo™** nicht heben, wenn ein Kind darin sitzt.

Den **rockaRoo™** niemals als Autositz verwenden.

Die nach hinten gelehnte Wiege nicht verwenden, wenn Teile davon beschädigt sind oder fehlen.

Nur die von **4moms®** genehmigten Zubehörteile oder Ersatzteile verwenden.

Diese nach hinten gelehnte Wiege ist kein Ersatz für eine Liege oder ein Bett. Wenn Ihr Kind schlafen muss, sollte es in ein geeignetes Bett oder auf eine Liege gelegt werden.

Die Aufbewahrungstasche ist ausschließlich für das Netzkabel, das MP3-Kabel und die Gebrauchsanleitung gedacht. Bewahren Sie keine anderen Teile in der hinteren Sitztasche auf.

Das Produkt nicht in Wassernähe verwenden. Das **rockaRoo™**-Unterteil bzw. die Stromversorgungsquelle nicht verwenden, wenn eines dieser beiden Komponenten Flüssigkeiten ausgesetzt wird.

Dieses Produkt erfüllt oder übertrifft die Anforderungen von EN 12790:2009

ERSTICKUNGSGEFAHR

Die nach hinten gelehnte Wiege ist nicht für längere Schlafperioden gedacht.

Niemals auf einer weichen Unterlage (Bett, Sofa, Kissen) verwenden, da der Sitz umkippen und zu Erstickung führen kann.

Fügen Sie niemals Kissen, Decken oder Polster hinzu. Verwenden Sie nur den von **4moms®** bereitgestellten Sitz. Der **4moms®**-Säuglingseinsatz eignet sich auch für den **rockaRoo™**.

Manche Neugeborenen können nicht in einer zurück gelehnten oder senkrechten Position sitzen und benötigen besondere Vorrichtungen. Sprechen Sie mit Ihrem Arzt, wann Sie mit dem Gebrauch dieses Produkts beginnen sollten.

STRANGULIERGEFAHR:

Das Kind kann sich in einem losen Rückhaltesystem strangulieren. Lassen Sie das Kind NIEMALS allein in dem Produkt sitzen, wenn die Gurte lose oder gelockert sind.

Stellen Sie das Produkt NIEMALS an einem Ort ab, in dessen Nähe sich Schnüre, z. B. von Jalousien oder Vorhängen bzw. Telefonkabel usw. befinden.

Schnüre können zu Strangulierung führen. Hängen Sie KEINE Gegenstände mit Schnüren um den Hals des Kindes, z. B. Kapuzenschnüre oder Schnüllerschnüre.

Befestigen Sie KEINE Schnüre über dem Produkt und befestigen Sie keine Schnüre an den Spielzeugen.

Hängen Sie nur solche Spielsachen vom Spiegelbügel, die von **4moms®** zur Verwendung mit diesem Produkt bereitgestellt werden.

Erstickenungsgefahr: Das MP3-Kabel vom Neugeborenen fernhalten.

VERWENDEN SIE DAS PRODUKT NIEMALS OHNE den Stoffbezug für den Sitz.

DER ZUSAMMENBAU DIESES PRODUKTES IST VON ERWACHSENEN AUSZUFÜHREN. Beachten Sie die Zusammenbauanleitungen ganz genau. Bei Schwierigkeiten wenden Sie sich bitte an die **4moms®**-Kundendienstabteilung.

Verwenden Sie nur das mitgelieferte Stromkabel. Das Netzkabel niemals in Reichweite des Babys platzieren.

Nur drinnen verwenden.

GARANTIE

4moms® gewährleistet dem Erstkäufer jeder neuen **4moms**® **rockaRoo**™-Laufstalleinheit, dass das Produkt bei einem den Angaben von **4moms**® entsprechenden normalen und sachgemäßen Gebrauch und bei einer Nutzung, die der **rockaRoo**™-Laufstalleinheit beiliegenden Gebrauchsanleitung entspricht, keine Material- und Ausführungsmängel aufweist. Die aus dieser Garantie hervorgehende Verpflichtung von **4moms**® ist auf eine Frist von einem Jahr ab dem Kaufdatum beschränkt. Falls das Produkt vor Ablauf eines Jahres nach seinem Kauf von **4moms**® als defekt befunden wird, ist diese Garantie auf die Reparatur oder den Ersatz des Produkts oder defekter Teile oder Baugruppen, einschließlich der dafür entstehenden Arbeitskosten, beschränkt. Die Garantie umfasst die üblichen Arbeitskosten und die von **4moms**® als nötig erachteten Ersatzteile. **4moms**® übernimmt keine Haftung für Ersatzteile oder die Übernahme der Arbeitskosten für fehlerhafte Komponenten oder sonstige Produktschäden, die aus dem unsachgemäßen Gebrauch oder einer Vernachlässigung der Reinigung und/oder Wartung des Produkts nach der Beschreibung in der für das Produkt gewährten Garantie hervorgehen. Bei einem Ausbau oder einer Veränderung eines oder mehrerer in dieser Anleitung aufgeführter (oder im Handbuch eines von **4moms**® genehmigten Zubehörprodukts genannter) Teile des Produkts wird diese Garantie unwirksam.

Diese Garantie gilt nur im Land des ursprünglichen Erwerbs.

Onderhoud

Inspecteer het product voor de veiligheid van het kindje regelmatig om te controleren of alle onderdelen goed bevestigd en niet versleten of beschadigd zijn. Als het product niet wordt gebruikt, kunt u het netsnoer, het MP3-snoer en de handleiding in het achtervak van het stoeltje bewaren.

De rockaRoo™ schoonmaken

- De stoffen zitting en speeltjes kunnen in de machine worden gewassen. In koud water wassen op de cyclus voor fijne was. Gebruik geen bleekmiddel. Apart drogen in de wasdroger op lage hitte, onmiddellijk uitnemen.
- Rits de stoffen zitting na het wassen weer vast op de ring op het stoeltje, met de opening voor de speelgoedbeugel aan de bovenkant van de zitting. Druk de stof van de zitting op beide uiteinden op zijn plaats vast. Pas op dat u de stoffen zitting niet omgekeerd installeert.
- Het onderstel en de metalen en plastic onderdelen van de zitting en de speelgoedbeugel kunnen worden afgenomen met een zachte reinigingsoplossing en een vochtige doek. Het onderstel, de onderdelen van de zitting en de speelgoedbeugel mogen niet in vloeistof worden ondergedompeld.
- Trek de stekker van de **rockaRoo™** uit het stopcontact voordat u het onderstel schoonmaakt.

Problemen oplossen

Probleem

Oplossing

Het stoeltje is gestopt en de lichterij heeft even geknipperd.

Controleer op obstakels die de beweging van het stoeltje belemmeren. Verwijder de belemmering en druk op de knop om te hervatten. Als dit het probleem niet oplost, kan het zijn dat het kindje te hoog of te laag in het stoeltje zit. Verplaats het kindje en druk op de knop om te hervatten.

Onmogelijk om de unit in te schakelen.

Controleer of de unit op een stroombron is aangesloten.

Er is geen muziek hoorbaar uit een aangesloten muzikspeler.

Probeer het volume op de muzikspeler te regelen. Werkt dat niet, controleer dan of het MP3-snoer aan beide uiteinden helemaal in het contact is gestoken.

Problemen oplossen

Probleem

Oplossing

De speelgoedbeugel kan niet helemaal worden ingestoken.

Zorg dat de speelgoedbeugel opzij wijst als u hem in het gat steekt. Druk de speelgoedbeugel omlaag en draai hem dan naar voren. Lukt dat niet, probeer de speelgoedbeugel dan naar de andere kant te richten voordat u hem naar voren draait.

De hendel gaat niet omlaag als ik er op druk.

Voor een goede verbinding moet de hendel met enige kracht omlaag worden gedrukt. Probeer hem iets harder omlaag te drukken.

Ik kan de zittingring bij demontage niet loskrijgen.

Steek het uiteinde van het koptelefoonsnoer in het gat en druk de ronde vergrendeling in. Til het uiteinde van de zittingring aan die kant van het onderstel terwijl u de vergrendeling ingedrukt houdt. Herhaal dit aan de andere kant.

Het stoeltje beweegt niet sneller als ik de knop naar rechts draai.

Kijk hoe het kindje in het stoeltje zit. Als het kindje te ver naar voren of naar achteren zit, verplaatst het dan en wacht een paar seconden totdat de snelheid is aangepast.

Voor andere vragen en kwesties die hier niet zijn behandeld kunt u contact opnemen met onze klantenservice:

Ga naar <http://www.4moms.com/support/international>

WAARSCHUWING

ALS DEZE WAARSCHUWINGEN EN INSTRUCTIES VOOR ASSEMBLAGE NIET WORDEN OPGEVOLGD, KAN DIT TOT DODELIJK OF ERNSTIG LETSEL LEIDEN.

LEES ALLE INSTRUCTIES VÓÓR ASSEMBLAGE EN GEBRUIK VAN HET ARTIKEL. DIT PRODUCT MOET DOOR EEN VOLWASSENE WORDEN GEASSEMBLEERD. DIT ARTIKEL NIET GEBRUIKEN ALS HET BESCHADIGD OF GEBROKEN IS.

HOUD KLEINE ONDERDELEN BUITEN BEREIK VAN KINDEREN.

Stak het gebruik in geval van schade of problemen en neem in dat geval contact op met de klantendienst van **4moms®**.

GEVAAR VAN VALLEN

Laat een kind nooit onbewaakt achter.

Het is gevaarlijk om deze schommelstoel op een hoge plaats (bijv. een tafelblad) te zetten.

De hendel moet vóór gebruik worden vergrendeld (zie stap 1 in de aanwijzingen voor assemblage).

Gebruik het harnas altijd. Stel het harnas af zodat het nauw om het kindje past.

Het kindje mag niet meer dan 9 kg wegen.

U mag de schommelstoel NIET meer gebruiken als het kindje zelfstandig rechtop kan zitten.

Til de schommelstoel nooit bij de speelgoedbeugel op.

Til de **rockaRoo™** niet op als er een kindje in zit.

Gebruik de **rockaRoo™** nooit als autostoeltje.

Gebruik de schommelstoel niet als er onderdelen gebroken zijn of ontbreken.

Gebruik uitsluitend accessoires en vervangingsonderdelen die door **4moms®** zijn goedgekeurd.

Deze schommelstoel kan geen bedje vervangen. Leg het kindje in een geschikte wieg of een bedje om te slapen.

Het opbergvak is alleen bedoeld voor het netsnoer, het MP3-snoer en de handleiding. Bewaar geen andere dingen in het opbergvak achter op het stoeltje.

Gebruik het product niet in de buurt van water. Gebruik het onderstel en de voeding van de **rockaRoo™** niet als ze nat zijn geweest.

Dit product voldoet aan of overtreft de voorschriften van EN 12790:2009.

GEVAAR VAN VERSTIKKING

Deze schommelstoel is niet bedoeld om langdurig in te slapen.

Nooit gebruiken op een zacht oppervlak (bed, bank, kussen): het zitje kan kantelen en tot verstikking leiden.

Nooit een kussen, donsdeken of stoffering toevoegen. Gebruik alleen de zitting die door **4moms®** is geleverd. Het **4moms®** inzetstuk voor pasgeboren baby's kan met de **rockaRoo™** worden gebruikt.

Sommige pasgeboren baby's kunnen niet achteruit leunen of rechtop zitten en vereisen speciale aandacht. Raadpleeg uw arts om te zien wanneer u kunt beginnen met gebruik van dit product.

GEVAAR VAN BEKNELLING:

Het kind kan in losse riempjes van het harnas bekneld raken. Laat het kind NOOIT in het product met losse of ontkoppelde riempjes zitten.

Zet het product NIET op een plaats waar touwtjes zijn, zoals bij jaloezieën, overgordijnen, telefoonsnoeren enz.

Touwtjes kunnen tot verstikking leiden. Plaats tijdens gebruik GEEN voorwerpen met een touwtje rond de hals van het kindje, bijv. de touwtjes van een muts of fopspeen.

Hang GEEN touwtjes boven het product en bevestig geen touwtjes aan speelgoed.

Hang geen ander speelgoed aan de speelgoedbeugel dan de speeltjes die speciaal door **4moms®** voor gebruik met dit product worden geleverd.

Gevaar van verstikking: Houd het MP3-snoer buiten bereik van het kindje.

GEBRUIK HET PRODUCT NIET zonder de stoffen zitting.

DIT PRODUCT MOET DOOR EEN VOLWASSENE WORDEN GEASSEMBLEERD. Volg de instructies voor assemblage zorgvuldig. Neem in geval van problemen contact op met de klantendienst van **4moms®**.

Gebruik uitsluitend het bijgeleverde netsnoer. Leg het netsnoer niet binnen bereik van het kindje.

Uitsluitend voor gebruik binnenshuis.

GARANTIE

4moms® garandeert aan de oorspronkelijke koper van elke nieuwe **4moms® rockaRoo™** dat het artikel vrij is van defecten in materiaal en fabricage bij normaal en juist gebruik zoals bepaald door **4moms®**, en juist gebruik volgens de gebruiksaanwijzing die met elke **rockaRoo™** wordt meegeleverd. De verantwoordelijkheid van **4moms®** onder deze garantie beperkt zich tot een termijn van twaalf (12) maanden vanaf de datum van aankoop. Als **4moms®** een defect aan het artikel vaststelt binnen twaalf (12) maanden na de datum van aankoop is haar verantwoordelijkheid beperkt tot het repareren of vervangen van het artikel, inclusief arbeidsonkosten, of van defecte onderdelen of constructies. De garantie omvat standaard arbeidsonkosten en geschikte onderdelen zoals bepaald door **4moms®**. **4moms®** aanvaardt geen aansprakelijkheid voor onderdelen of arbeid voor gebrekkige componenten of andere schade die het gevolg is van verkeerd gebruik of die te wijten is aan het niet reinigen en/of niet onderhouden van het product zoals bepaald in de garantie die met het artikel is geleverd. Alle vormen van verwijdering of wijziging van een onderdeel van het artikel die niet in deze handleiding staan vermeld (of in de handleiding van een door **4moms®** goedgekeurd accessoire wordt beschreven) maken deze garantie ongeldig.

Deze garantie geldt uitsluitend in het land waarin het artikel oorspronkelijk is aangeschaft.

פתרון בעיות

פתרון	בעיה
<p>ודא שמוט הצעצועים פונה הצדה בעת הכנסתו לחור. לחץ כלפי מטה וסובב את מוט הצעצועים לפניכם. אם הבעיה לא נפתרה, נסה לכוון את מוט הצעצועים לצד השני, לפני שתסובב אותו קדימה.</p>	<p>לא ניתן להכניס את מוט הצעצועים עד הסוף</p>
<p>יש ללחוץ על הזרוע בחוזקה כדי להבטיח חיבור מאובטח. נסה ללחוץ על הזרוע חזק יותר.</p>	<p>הזרוע אינה יורדת כשלוחצים עליה</p>
<p>השתמש בקצה כבל האוזניות כדי ללחוץ בתוך החור ולדחוף את המנעול הסיבובי פנימה. כאשר המנעול עדיין מוכנס פנימה, הרם את הקצה הזה של טבעת המושב ונתק אותו מהבסיס. חזור על הפעולה בצד השני.</p>	<p>לא ניתן להוציא את טבעת המושב בזמן הפירוק</p>
<p>בדוק את תנוחת הילד במושב. אם הילד ממוקם יותר מדי לפניכם או לאחור, שנה את תנוחתו וחכה מספר שניות עד לשינוי המהירות.</p>	<p>המהירות אינה גוברת בסיבוב הידית ימינה.</p>

אם יש לך שאלות או הערות שלא מצאת להן מענה כאן, פנה לשירות הלקוחות:

בקר באתר <http://www.4moms.com/support/international>

טיפול

כדי לשמור על בטיחות ילדך בכל עת, יש לבדוק מפעם לפעם את המוצר כדי לוודא שכל החיבורים מהודקים ונעולים במקומם ושאינן סימנים לבלאי או נזק של החיבורים. כאשר המוצר אינו בשימוש ניתן לאחסן את כבל החשמל, את כבל ה-MP3 ואת המדריך למשתמש בכיס האחורי של המושב, כדי לשמור עליהם.

ניקוי ה- rockaRoo™

- ניתן לכבס את מושב הברד ואת צעצועי הברד במכונת כביסה. יש לכבס אותם במים קרים בתוכנית כביסה עדינה. אין להשתמש בחומר מלבין. יש לייבש במייבש בנפרד בחום נמוך ולהוציא מהמייבש מיד בתום הייבוש.
- לאחר הכביסה, יש להחזיר את מושב הברד למקומו על טבעת המושב ולרכוס אותו, כשהחור של מוט הצעצועים ממוקם בראש המושב. מושב הברד צריך להיכנס למקומו בנקישה בשני הקצוות. אין להתקין את מושב הברד הפוך.
- את הבסיס, את חלקי המושב המתכתיים והפלסטיים ואת מוט הצעצועים ניתן לנקות באמצעות מטלית לחה ורכה הספוגה בתמיסת ניקוי עדינה. אין לטבול את הבסיס, את חלקי המושב או את מוט הצעצועים בנוזלים.
- לפני ניקוי הבסיס, יש לנתק את ה- rockaRoo™ מהחשמל.

פתרון בעיות

בעיה	פתרון
היחידה הפסיקה לפעול וטבעת האור הבהבה לרגע.	בדוק אם משהו חוסם את תנועת המושב. הסר את החסימה ולחץ על הלחצן כדי לחדש את הפעולה. אם פעולה זו אינה פותרת את הבעיה, ייתכן שהילד ממוקם גבוה מדי או נמוך מדי במושב. שנה את תנוחת הילד ולחץ על הלחצן כדי לחדש את הפעולה.
לא ניתן להפעיל את היחידה.	בדוק שהיחידה מחוברת למקור חשמל.
לא נשמעת מוזיקה מגן המוזיקה שמחובר.	נסה לשנות את עוצמת הקול בגן המוזיקה. אם הבעיה לא נפתרה, ודא שכבל ה-MP3 מחובר היטב בשני הקצוות.

אין להשתמש במוצר בסמוך למים. אין להשתמש בבסיס או בכבל החשמל של ה-**rockaRoo™** אם אחד מחלקים אלה נחשף לנוזלים.

מוצר זה עומד בדרישות תקן EN 12790:2009 או עולה עליו

סכנת חנק



הנדנדה אינה מיועדת לשינה ממושכת.

לעולם אין להשתמש על משטח רך (מיטה, ספה, כרית), מכיוון שהמושב עלול להתקפל ולגרום לחנק.

לעולם אין להוסיף כרית, שמיכה או ריפוד. יש להשתמש אך ורק במושב שמספקת **4moms®**. מותר לחבר ל-**rockaRoo™** מושב לתינוק מתוצרת **4moms®**.

המוצר מיועד לתינוקות צעירים במיוחד שאינם מסוגלים לשבת במצב מוטה או זקוף. לעולם אין להושיב בנדנדה ילד השוקל פחות מ 3 ק"ג או השוקל יותר מ 9 ק"ג.

סכנת חניקה:



רצועות קשירה רופפות עלולות לחנוק את הילד. לעולם אל תשאיר את הילד במוצר כשהרצועות רופפות או לא רכוסות.

אל תניח את המוצר במקום שמצויים בו כבלים, כגון כבלי וילונות, וילונות, כבלי טלפון וכדומה.

חוטים עלולים לגרום לחנק. אל תניח פריטים עם חוטים, כגון שרוכי בגד או שרשרת למוצץ, מסביב לצוואר הילד בעת השימוש במוצר.

לעולם אין לקשור חוטים נוספים או רצועות למוצר או למוט הצעצועים.

אל תתלה על מוט הצעצועים צעצועים שלא סופקו על ידי **4moms®** לשימוש עם מוצר זה.

סכנת חנק: הרחק את כבל ה-MP3 מהפעוט.

אסור להשתמש במוצר ללא מושב הבד.

מוצר זה מחייב הרכבה על-ידי מבוגר. הקפד לפעול בהתאם להוראות ההרכבה. אם אתה נתקל בקושי - פנה למחלקת שירות הלקוחות של **4moms®**.

השתמש אך ורק בכבל החשמל המצורף. אל תמקם את כבל החשמל בהישג ידו של התינוק לשימוש ביתי בלבד

אזהרה

אי ציות לאזהרות ולהוראות אלה עלול להוביל לפציעה חמורה או למוות.

קרא את כל ההוראות לפני הרכבת המכשיר והשימוש בו. נדרשת הרכבה בידי מבוגר. אל תשתמש במכשיר זה אם הוא פגום או שבור. שמור חלקים קטנים הרחק מהישג ידם של ילדים.

במקרה של נזק או בעיות, הפסק את השימוש ופנה לשירות הלקוחות של **4moms®**.

סכנת נפילה

לעולם אל תשאיר את ילדך ללא השגחת מבוגר.

השימוש ב נדנדה זו על משטח מוגבה, למשל שולחן, מסוכן.

השתמש במוצר אך ורק על הרצפה.

זרוע הפיקה חייבת להיות נעולה לפני השימוש (ראה שלב 1 בהוראות ההרכבה).

השתמש תמיד במערכת הריסון. כוונן את מערכת הריסון כך שתהיה מהודקת על ילדך.

אין להשתמש אם משקל הילד עולה על 9 ק"ג.

אל תשתמש ב נדנדה כאשר ילדך מסוגל לשבת בכוחות עצמו.

לעולם אל תשתמש במוט הצעצועים לנשיאת הנדנדה.

אל תרים את ה-**rockaRoo™** כאשר ילד בתוכו.

לעולם אל תשתמש ב-**rockaRoo™** כמושב לרכב.

אל תשתמש בנדנדה אם חלק מרכיביה שבורים או חסרים.

השתמש אך ורק באביזרים או בחלקי חילוף שאושרו על-ידי **4moms®**.

נדנדה זו אינה באה להחליף עריסה או מיטה. אם הילד צריך לישון - יש להניח עריסה או מיטה מתאימות.

כיס האחסון מיועד לכבל החשמל, כבל ה-MP3 והמדריך למשתמש. אין לאחסן פריטים אחרים בכיס המושב האחורי.

השתמש אך ורק בכבל החשמל המצורף. אל תמקם את כבל החשמל בהישג ידו של התינוק.

לשימוש ביתי בלבד.

אחריות

חברת **4moms®** מתחייבת בפני הקונה כי המוצר הינו המקורי וחדש מסוג המוצר יהיה נקי מפגמים בחומרים ובייצור בשימוש רגיל ותקין, כמוגדר על ידי **4moms®**. ובכפוף לשימוש תקין בהתאם להוראות שסופקו יחד עם המוצר ההתחייבות של **4moms®** על פי תעודה אחריות זו מוגבלת למנגון החשמלי בלבד במידה וקיים לתקופה של שנים עשר (12) חודש מתאריך הקניה, ובמדינה בה המוצר נקנה לראשונה ובכפוף לתנאים המפורטים בכרטיס האחריות המצורף. אם חברת **4moms®** תקבע שהיחידה התקלקלה בלבד במהלך שנים עשר (12) חודשים לאחר הקנייה, אזי תעודת האחריות תכסה את תיקון היחידה, כולל עלות העבודה, והחלקים או המכלולים הפגומים מתאימים כפי שיוגדרו על ידי **4moms®**. חברת **4moms®** אינה מקבלת על עצמה שום חבות על עליות של עבודה או חלקים כתוצאה מתקלה ברכיב או נזק ליחידה שנגרמו משימוש לא נכון או אי הקפדה על ניקוי ו/או אחזקה של המוצר, כמוגדר בתעודת האחריות המסופקת על המוצר. פירוק או שינוי חלק כלשהו של היחידה שאינו רשום בחוברת זו (או מוגר במדריך של אביזר שאושרו על ידי **4moms®** יבטל לחלוטין את תוקפה של תעודת אחריות הזו. תעודת האחריות זו תקפה רק במדינה בה המוצר נקנה לראשונה.

הוראות בטיחות לשימוש המטען:

יש לפעול ע"פ כללי הבטיחות הבאים בעת שימוש במטענים:

ודא שלמות ותקינות כבל החשמל והתקע.

אין להכניס או להוציא את התקע מרשת החשמל בידיים רטובות.

אין לפתוח את המטען, במקרה של בעיה כלשהי, יש לפנות למעבדת השירות הקרובה.

יש להרחיק את המטען מנוזלים.

במקרה של ריח מוזר, רעשים שמקורם במטען, יש לנתקו מיידית מרשת החשמל ולפנות למעבדת שירות.

המטען מיועד לשימוש בתוך המבנה בלבד, לא לשימוש חיצוני ולא לשימוש בסביבה לחה.

אין לחתוך, לשבור, ולעקם את כבל החשמל.

אין להניח חפצים על כבל החשמל או להניח לו להתחמם יתר על המידה, שכן הדבר עלול לגרום לנזק, דליקה או התחשמלות.

לפני ניקוי המטען יש לנתקו מרשת החשמל.

יש להקפיד לתחזק את התקן הניתוק במצב תפעולי מוכן לשימוש.

אזהרה



אין להחליף את כבל הזינה בתחליפים לא מקוריים, חיבור לקוי עלול לגרום להתחשמלות המשתמש.

בשימוש על כבל מאריך יש לוודא תקינות מוליך הארקה שבכבל.

מיועד לשימוש פנימי בלבד.



Thorley Industries LLC d.b.a. **4moms**[®]
40 24th Street
Pittsburgh, PA 15222
www.4moms.com

© 2014 Thorley Industries, LLC d.b.a. **4moms**[®]
All Rights Reserved.
US and International Patents and Pending Patents
Patent Information Available at www.4moms.com/patents

4moms[®] and **rockaRoo**[™] are registered or pending trademarks in the United States and other jurisdictions owned by Thorley Industries LLC, d.b.a. **4moms**[®].